

WFT 2 TRIMMER - 308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER

The WFT 2 is the next generation of WFT trimmers. The two main improvements are the ability to trim up to 45 caliber and interchange trim chambers. The WFT 2 has a half inch shaft and requires a half inch chuck to drive it. The feature most customers asked for was the ability to interchange trim chambers. Instead of press fitting the trim chambers, like the original WFT, the trim chambers on the WFT 2 are a slight slip fit in bearing with a groove cut for an O-ring which creates a press fit. Changing out trim chambers is accomplished by removing the cutter and pushing out the trim chamber with the knock-out dowel that is provided. Installing the trim chamber is accomplished by setting the trim chamber on a flat surface and steadily pushing the housing onto the trim chamber. Setting the cutter depth is easily adjusted by placing a "master case" in the trim chamber and sliding the cutter up to the case mouth and tightening down the set screws. Trimming is just as precise and clean as with our original trimmer. The trim chamber selection on the WFT 2 is by specific cartridge, but still trims by case family-just order the largest chamber in the family that you intend to trim. This unit and its inserts do not chamfer or deburr the case mouth of the cartridge case as it is trimmed. If you can't find the cartridge you need, please contact our Special Order Department at 800-741-0015



Attributes

- Name: 308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER
- Manufacturer: LITTLE CROW GUNWORKS.
- Product no.: 100028205
- Mfr. No.: LCG-WFT2-308 NORMA MAG
- Cartridge: 308 Norma Mag
- Delivery weight: 0.018kg
- Shipping height: 25mm
- Shipping width: 51mm
- Shipping length: 102mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER](#)
- [English: Safety Instruction Guide for WFT 2 Trimmer 308 Norma Magnum Trim Chamber](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza del Prodotto per WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Trymera WFT 2 LITTLE CROW GUNWORKS](#)
- [Suomi: WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. 308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER](#)

Sicherheitshinweise für den WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des WFT 2 Trimmers von Little Crow Gunworks. Dieser Trimmer wurde entwickelt, um Ihnen ein sicheres und präzises Trimmen Ihrer Hülzen zu ermöglichen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher verwenden und die besten Ergebnisse erzielen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass der Trimmer vor der Verwendung auf Beschädigungen überprüft wird.
- Verwenden Sie den Trimmer nur für die angegebenen Kaliber (bis .45).
- Halten Sie den Trimmer und die Trimmkammern außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Verwenden Sie den Trimmer nur mit dem empfohlenen Halbzollfutter.
- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während der Anwendung.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Berühren Sie die scharfen Kanten des Schneiders nicht, um Verletzungen zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Vergewissern Sie sich, dass die Trimmkammer korrekt eingesetzt ist, bevor Sie den Trimmer in Betrieb nehmen.
- Stellen Sie die Schneidetiefe nur mit einer „MasterHülse“ ein, um eine präzise Einstellung zu gewährleisten.
- Arbeiten Sie langsam und vorsichtig, um das Risiko von Verletzungen zu minimieren.
- Verwenden Sie den mitgelieferten Auswerferdorn, um die Trimmkammer sicher zu wechseln.
- Vermeiden Sie es, den Trimmer unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen zu verwenden.

Anleitung zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Überprüfen Sie, ob alle Teile des Trimmers vorhanden sind und keine sichtbaren Schäden aufweisen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie ein geeignetes Halbzollfutter zur Verfügung haben.

2. Einsetzen der Trimmkammer:

- Legen Sie die Trimmkammer auf eine flache Oberfläche.
- Schieben Sie das Gehäuse gleichmäßig auf die Trimmkammer, bis es sicher sitzt.

3. Einstellen der Schneidetiefe:

- Legen Sie eine „MasterHülse“ in die Trimmkammer ein.
- Schieben Sie den Schneider bis zum Hülsenmund und ziehen Sie die Einstellschrauben fest.

4. Trimmen:

- Führen Sie den Trimmvorgang durch und achten Sie darauf, dass die Hülsen gleichmäßig und präzise bearbeitet werden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Ergebnisse, um sicherzustellen, dass die gewünschten Maße erreicht werden.

5. Wechseln der Trimmkammer:

- Entfernen Sie den Schneider.
- Verwenden Sie den mitgelieferten Auswerferdorn, um die Trimmkammer herauszudrücken.
- Setzen Sie die neue Trimmkammer wie oben beschrieben ein.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften für Abfallentsorgung.
- Veraltete oder beschädigte Teile des Trimmers sollten sicher entsorgt werden, um Verletzungen zu vermeiden.
- Informieren Sie sich über Recyclingmöglichkeiten in Ihrer Nähe, um umweltfreundlich zu handeln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem WFT 2 Trimmer, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst von Little Crow Gunworks oder besuchen Sie die offizielle Website.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitshinweise Ihnen helfen sollen, den WFT 2 Trimmer sicher und effektiv zu verwenden. Es liegt in Ihrer Verantwortung, alle Sicherheitsvorkehrungen zu befolgen und sich über aktuelle Rückrufe oder Sicherheitsupdates zu informieren.

Safety Instruction Guide for WFT 2 Trimmer 308

Norma Magnum Trim Chamber

Introduction

Thank you for choosing the WFT 2 Trimmer 308 Norma Magnum Trim Chamber. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure safe and effective use of the product. Please read this document carefully before use.

General Safety Guidelines

- Always use the WFT 2 Trimmer according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that the trimmer is in good working condition before each use.
- Do not use the trimmer for any purpose other than intended; it is designed specifically for trimming cartridge cases.
- Keep the trimmer out of reach of children and vulnerable individuals.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE), including safety glasses and gloves, while using the trimmer.
- Be aware of your surroundings and ensure the work area is clean and free from hazards.
- Do not operate the trimmer if you are fatigued or under the influence of drugs or alcohol.
- Regularly inspect the trimmer for any signs of wear or damage. If any issues are found, discontinue use immediately.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - Sharp edges: The cutter may pose a risk of cuts. Handle with care.
 - Moving parts: Keep fingers and loose clothing away from moving components during operation.
 - Debris: Trimming may produce small metal shavings. Ensure proper cleanup after use.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always use the provided knockout dowel to change trim chambers safely.
 - Make sure the trimmer is securely attached to a compatible halfinch chuck before operation.
 - Adjust the cutter depth with caution to avoid accidental injury.
 - Do not attempt to modify or repair the trimmer unless trained to do so.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**
 1. Ensure the trimmer is powered off and disconnected from any power source.
 2. Select the appropriate trim chamber for your cartridge.
 3. Place the trim chamber on a flat surface.
 4. Align the housing with the trim chamber and push it onto the chamber until it is securely fitted.
 5. Ensure the cutter is attached properly before use.
- **Usage:**
 1. Insert a "master case" into the trim chamber.
 2. Slide the cutter up to the case mouth to set the desired depth.
 3. Tighten the set screws to secure the cutter in place.
 4. Power on the trimmer and begin trimming the cartridge cases.
 5. After trimming, remove the trimmed case and clean any shavings from the work area.

Disposal Instructions

- Dispose of any metal shavings and waste materials in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the trimmer in household waste. Follow local guidelines for electronic waste disposal.
- Ensure that all components, including trim chambers, are disposed of responsibly.

Contact Information for Further Support

For safety inquiries or further assistance, please refer to the manufacturer's contact information provided with the product packaging.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your WFT 2 Trimmer 308 Norma Magnum Trim Chamber. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER

Introducción

Gracias por elegir el WFT 2 TRIMMER de LITTLE CROW GUNWORKS. Este dispositivo está diseñado para facilitar el recorte de vainas de cartuchos, garantizando un uso seguro y eficiente. Esta guía proporciona información importante sobre la seguridad y el uso adecuado del producto, cumpliendo con las regulaciones de seguridad de productos de la UE.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el trimmer.
- Mantén el trimmer fuera del alcance de los niños y de personas que no estén familiarizadas con su uso.
- Utiliza el trimmer solo para el propósito para el cual fue diseñado.
- Inspecciona el trimmer antes de cada uso para detectar posibles daños o desgaste.
- Si encuentras algún daño, no uses el trimmer y contacta a un profesional para su reparación.
- Siempre usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad, durante el uso.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las partes móviles del trimmer mientras está en funcionamiento.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso de cámaras de recorte:**
 - Asegúrate de que la cámara de recorte esté correctamente instalada antes de usar el trimmer.
 - No fuerces la cámara de recorte en su lugar; utiliza el pasador de extracción para cambiarla de manera segura.
- **Ajuste de la profundidad del cortador:**
 - Ajusta la profundidad del cortador solo cuando el trimmer esté apagado.
 - Verifica que el "caso maestro" esté correctamente colocado antes de ajustar el cortador.
- **Operación del trimmer:**
 - Usa un chuck de media pulgada adecuado para el eje del trimmer.
 - No intentes modificar el trimmer o sus componentes.
- **Almacenamiento:**
 - Almacena el trimmer en un lugar seco y seguro, lejos de la humedad y fuentes de calor.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación de la cámara de recorte:

- Coloca la cámara de recorte sobre una superficie plana.
- Usa el pasador de extracción para empujar la cámara de recorte en su lugar.
- Asegúrate de que la cámara esté ajustada a presión.

2. Ajuste de la profundidad del cortador:

- Coloca un "caso maestro" en la cámara de recorte.
- Desliza el cortador hasta que toque el borde del caso.
- Asegura el cortador apretando los tornillos de ajuste.

3. Uso del trimmer:

- Conecta el trimmer a un taladro eléctrico con un chuck de media pulgada.
- Enciende el taladro y coloca la vaina en la cámara de recorte.
- Deja que el trimmer realice el recorte; asegúrate de mantener las manos alejadas de las partes móviles.

4. Cambio de la cámara de recorte:

- Apaga el trimmer y desconéctalo del taladro.
- Retira el cortador.
- Usa el pasador de extracción para quitar la cámara de recorte.
- Instala la nueva cámara siguiendo los pasos anteriores.

Instrucciones de Eliminación

- Elimina el trimmer y sus componentes de acuerdo con las regulaciones locales sobre desechos electrónicos.
- No arrojes el trimmer a la basura común; verifica si hay programas de reciclaje en tu área.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si necesitas más información o asistencia, contacta a nuestro Departamento de Pedidos Especiales. Asegúrate de tener el número de modelo del trimmer a mano para facilitar la asistencia.

Recuerda que la seguridad es la prioridad número uno al utilizar el WFT 2 TRIMMER. Sigue estas instrucciones cuidadosamente para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

Guide de Sécurité pour le WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité pour le WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. Ce document vous fournira des informations essentielles pour garantir une utilisation sécurisée et efficace de votre tailleuse. Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants.
- Vérifiez régulièrement l'état du produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- En cas de doute sur l'utilisation, consultez un professionnel.
- Signalez tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.
- Consultez les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez toujours des lunettes de protection lorsque vous travaillez avec la tailleuse.
- Assurez-vous que le mandrin est correctement fixé avant de commencer le taillage.
- Ne forcez jamais le coupeur lors du taillage.
- Ne tentez pas de modifier le produit ou d'utiliser des pièces non recommandées.
- Ne travaillez pas dans un environnement humide ou mouillé pour éviter les accidents électriques.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation** : Assurez-vous que le WFT 2 est sur une surface plane et stable.
2. **Fixation du Mandrin** : Installez un mandrin d'un demi pouce sur la machine. Assurez-vous qu'il est bien serré.
3. **Installation de la Chambre de Taille** :
 - Retirez le coupeur.
 - Poussez la chambre de taille avec le goujon de déverrouillage fourni.
 - Placez la chambre sur une surface plane et poussez doucement le boîtier sur la chambre de taille.
4. **Ajustement de la Profondeur de Coupe** :
 - Insérez un "cas de référence" dans la chambre de taille.
 - Déplacez le coupeur jusqu'à l'embouchure de la douille.
 - Serrez les vis de réglage pour sécuriser l'ajustement.

Utilisation

- Pour tailler, actionnez la machine en suivant les instructions de votre appareil.
- Surveillez attentivement le processus de taillage pour assurer la sécurité.
- Remplacez la chambre de taille si nécessaire en suivant les étapes d'installation.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des équipements électriques et électroniques.
- Si le produit est endommagé, contactez un centre de recyclage agréé pour vous en débarrasser de manière sécurisée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez contacter le service client approprié. Assurez-vous d'avoir le numéro de modèle et d'autres informations pertinentes à portée de main pour faciliter le processus.

Merci d'avoir choisi le WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. Suivez ces directives de sécurité pour garantir une expérience d'utilisation sûre et efficace.

Guida alla Sicurezza del Prodotto per WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS

Introduzione

Grazie per aver scelto il WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. Questo trimmer è progettato per offrire prestazioni elevate e sicurezza durante l'uso. È importante seguire attentamente le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il trimmer in conformità con le istruzioni fornite.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare il trimmer se presenta segni di danno o usura.
- Indossa sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso per proteggerti da schegge o detriti.
- Non tentare di riparare o modificare il trimmer senza l'assistenza di un professionista qualificato.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo camere di rifilatura compatibili con il WFT 2.
- Assicurati che il mandrino sia correttamente installato e fissato prima dell'uso.
- Non superare la capacità di rifilatura massima di calibro 45.
- Non forzare il cutter durante il rifilamento; lascia che il trimmer faccia il lavoro.
- Mantieni le mani e gli oggetti lontani dalla zona di taglio mentre il trimmer è in funzione.
- Non utilizzare il trimmer in ambienti umidi o bagnati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione della Camera di Rifilatura

1. Posiziona la camera di rifilatura su una superficie piana.
2. Rimuovi il cutter dal trimmer.
3. Utilizza il perno di espulsione per spingere fuori la camera di rifilatura esistente.
4. Posiziona la nuova camera di rifilatura sull'alloggiamento.
5. Spingi costantemente l'alloggiamento sulla camera di rifilatura fino a che non scatti in posizione.

Regolazione della Profondità del Cutter

1. Inserisci un "master case" nella camera di rifilatura.
2. Scorri il cutter fino a raggiungere la bocca del bossolo.
3. Serrare le viti di regolazione per fissare la profondità desiderata.

Utilizzo del Trimmer

1. Accertati che il trimmer sia correttamente assemblato e che tutte le parti siano fissate.
2. Accendi il mandrino e inizia il processo di rifilatura.
3. Monitora il processo e fermati se noti anomalie o problemi.
4. Una volta completato il rifilamento, spegni il mandrino e rimuovi il bossolo rifilato.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti.
- Non gettare il trimmer o le sue parti nel normale spazzatura.
- Contatta le autorità locali per informazioni sul corretto smaltimento dei dispositivi elettrici.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o necessità di supporto, ti invitiamo a contattare il nostro servizio clienti. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e le informazioni di acquisto quando richiedi assistenza.

Seguire queste linee guida di sicurezza contribuirà a garantire un uso sicuro e efficace del WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. Grazie per la tua attenzione e buona rifilatura!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Trymera WFT 2 LITTLE CROW GUNWORKS

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór trymera WFT 2 od LITTLE CROW GUNWORKS. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym przycinaniu łusek. W celu zapewnienia bezpiecznego użytkowania i maksymalnej wydajności, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie trymera WFT 2, prosimy o przestrzeganie poniższych zasad:

- Przeczytaj wszystkie instrukcje przed użyciem produktu.
- Używaj trymera tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Upewnij się, że wszystkie części są w dobrym stanie przed użyciem.
- Nie używaj uszkodzonych lub niekompletnych komponentów.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

Podczas korzystania z trymera WFT 2, należy zwrócić szczególną uwagę na następujące środki ostrożności:

- Upewnij się, że narzędzie jest prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Nie wkładaj palców ani innych ciał obcych w pobliżu ostrzy podczas pracy.
- Nie próbuj naprawiać ani modyfikować trymera samodzielnie.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby zminimalizować ryzyko wypadków.
- Zachowaj ostrożność podczas wymiany komór przycinających, aby uniknąć skaleczeń.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

Aby prawidłowo zainstalować i używać trymera WFT 2, wykonaj poniższe kroki:

1. Instalacja:

- Ustaw trymer na stabilnej, płaskiej powierzchni.
- Upewnij się, że wałek jest prawidłowo zamocowany w uchwycie.
- Wymień komorę przycinającą, usuwając nóż i wypychając komorę przycinającą za pomocą dostarczonego wybijaka.

2. Użytkowanie:

- Umieść „master case” w komorze przycinającej.
- Przesuń nóż do krawędzi łuski i dokręć śruby ustalające.
- Przycinaj łuski, upewniając się, że narzędzie działa prawidłowo i nie ma luzów.

3. Utrzymanie:

- Regularnie sprawdzaj stan ostrzy i komór przycinających.
- Czyść trymer po każdym użyciu, aby usunąć resztki materiału.

Instrukcje dotyczące utylizacji

Aby prawidłowo zutylizować trymer WFT 2 oraz jego części:

- Upewnij się, że produkt jest całkowicie rozłożony i nie zawiera niebezpiecznych materiałów.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi w celu uzyskania informacji na temat odpowiednich metod utylizacji.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych odpadów; stosuj się do lokalnych przepisów dotyczących recyklingu.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku dodatkowych pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa i użytkowania trymera WFT 2, prosimy o kontakt z naszym Działem Obsługi Klienta. Upewnij się, że masz przy sobie numer seryjny produktu oraz szczegółowe pytania dotyczące problemu.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych instrukcji, co pomoże zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie trymera WFT 2.

WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. 308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. 308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain sen määriteltuihin tarkoituksiin.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä tuotteen käytössä.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista ja onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käytät tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty.
- Vältä vaatteiden tai hiusten joutumista leikkuriin.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse, ellei ohjeissa toisin mainita.
- Käytä vain suositeltuja leikkauskammioita ja tarvikkeita.
- Varmista, että leikkuri on kiinnitetty tukevasti ennen käyttöä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Aseta leikkauskammio tasaiselle pinnalle.
- Työnnä kotelo tasaisesti leikkauskammion päälle.
- Varmista, että leikkauskammio on kunnolla paikallaan.
- Kiinnitä terä ja varmista, että se on tiukasti paikallaan.

2. Käyttö:

- Aseta 'master case' leikkauskammioon.
- Liu'uta terä koteloa kohti ja kiristä asetuspultit.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinni ennen käyttöä.
- Leikkaa koteloa varovasti ja tarkasti, varmistaen, että et ylitä suositeltua syvyyttä.

3. Leikkaaminen:

- Leikkaaminen tapahtuu tarkasti ja puhtaasti, kuten alkuperäisellä leikkurilla.
- Varmista, että käytät oikeaa leikkauskammioita patruunalle.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote ja sen osat paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisten jätteiden joukkoon, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin, jos et ole varma hävittämismenettelyistä.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä erikoistilausosastoomme numeroon 8007410015. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina.

Kiitos, että valitsit WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. 308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER tuotteen. Turvallinen käyttö takaa parhaan mahdollisen kokemuksen ja tulokset.

Säkerhetsinstruktioner för WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER

Introduktion

Tack för att du valt WFT 2 TRIMMER från LITTLE CROW GUNWORKS. Denna trimmer är designad för att ge hög precision och effektivitet vid trimning av hylsor. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera alltid att produkten är i gott skick innan användning.
- Använd produkten endast för det avsedda ändamålet.
- Håll arbetsområdet rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Använd skyddsglasögon och handskar för att skydda dig mot eventuella flygande partiklar.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera omedelbart eventuella skador eller defekter på produkten till tillverkaren.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser av produkten via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid en halv tum chuck för att driva trimmern.
- Se till att trimkammaren är korrekt installerad innan du börjar trimma.
- Använd endast de trimkammare som är avsedda för WFT 2.
- Undvik att trycka för hårt på skärverktyget under trimningen.
- Trimma alltid i en stabil och säker position för att förhindra skador.
- Använd aldrig trimmern om du är trött eller distraherad.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av trimkammare:

- Placera trimkammaren på en plan yta.
- Tryck stadigt ned huset på trimkammaren för att säkerställa en korrekt passform.
- Använd den medföljande utslagsspinnen för att ta bort trimkammaren vid behov.

2. Justering av skärdjup:

- Placera en "master case" i trimkammaren.
- Skjut skärverktyget upp till patronens mynning.
- Dra åt inställningsskruvarna för att säkra skärdjupet.

3. Trimning av hylsor:

- Kontrollera att trimkammaren är korrekt installerad.
- Sätt på trimmern och börja trimma hylsan försiktigt.
- Kontrollera trimresultatet och justera vid behov.

Avfallshantering

- Kasta inte produkten tillsammans med vanligt hushållsavfall.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av elektriska och elektroniska produkter.
- Återvinn materialet om möjligt.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller support angående produkten, vänligen kontakta tillverkarens kundtjänst eller besök deras officiella webbplats. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig.

Vi tackar för att du valt WFT 2 TRIMMER. Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av produkten.

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS .308 NORMA MAGNUM TRIM CHAMBER

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili WFT 2 TRIMMER od LITTLE CROW GUNWORKS. Tento produkt je navržen tak, aby byl bezpečný a efektivní při odřezávání nábojnic. Prosím, přečtěte si pečlivě tento návod, abyste zajistili správné a bezpečné používání přístroje.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že jste si přečetli a pochopili všechny pokyny před použitím produktu.
- Používejte WFT 2 TRIMMER pouze pro zamýšlený účel, jak je popsáno v tomto návodu.
- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.
- Při práci s nábojnicemi vždy noste ochranné brýle a rukavice.
- Ujistěte se, že děti a zranitelné osoby nemají přístup k přístroji.
- Pokud si nejste jisti, jak produkt používat, vyhledejte pomoc odborníka.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je přístroj v dobrém stavu a zda nejsou poškozené žádné části.
- Nikdy se nedotýkejte ostrého nože, když je přístroj zapnutý nebo pod tlakem.
- Při výměně odřezávacích komor se ujistěte, že je přístroj vypnutý a odpojený od zdroje napájení.
- Nepoužívejte přístroj, pokud je poškozený nebo neúplný.
- Pokud během používání dojde k neobvyklým zvukům nebo chování, okamžitě přestaňte přístroj používat a zkontrolujte ho.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava na použití:

- Ujistěte se, že máte správnou odřezávací komoru pro nábojnici, kterou plánujete zkracovat.
- Zkontrolujte, zda je sklíčidlo správně namontováno a bezpečně drží hřídel.

2. Instalace odřezávací komory:

- Položte odřezávací komoru na rovný povrch.
- Pevně zasuňte kryt na odřezávací komoru.
- Ujistěte se, že je komora bezpečně usazena a připravena k použití.

3. Nastavení hloubky nože:

- Umístěte „matrice“ do odřezávací komory.
- Posuňte nůž k ústí náboje a utáhněte nastavovací šrouby.

4. Odřezávání:

- Zapněte přístroj a pomalu a opatrně zaveďte nábojnici do odřezávací komory.
- Sledujte, zda je odřezávání rovnoměrné a čisté.
- Po dokončení odřezávání vypněte přístroj a odstraňte nábojnici.

Pokyny pro likvidaci

- Po použití se ujistěte, že je přístroj vypnutý a odpojený od zdroje napájení.
- Odřezávací komory a ostatní součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je přístroj poškozený nebo nefunkční, zvažte jeho vrácení výrobci nebo autorizovanému servisu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na naše oddělení zákaznického servisu.

Děkujeme, že jste si vybrali WFT 2 TRIMMER LITTLE CROW GUNWORKS. Ujistěte se, že dodržujete všechny bezpečnostní pokyny pro zajištění bezpečného a efektivního používání.